

Rue Nomlieutant 1 2735 Bévilard Switzerland T +41 32 491 67 00 info@smsa.ch www.smsa.ch

Spindle (ISO 702/I / DIN 55026)	942	965	
Spindle axial and radial runout	0.5	0.5	[µm]
Recommanded maximum turning diameter	400	400	[mm]
Distance between spindle nose and headstock cover	85	97	[mm
Maximum distance between spindle nose face and turret	745	733	[mm]
ISO spindle nose	A2-5	A2-6	1
Spindle speed	0 - 6'000	0 - 5'000	[min ⁻
Power, continuous / intermittent	12 / 14	13 / 14	[kW]
Continuous torque spindle / intermittenly	60 / 85	100 / 140	[Nm]
Spindel throughbore (without drawbar)	51	73	[mm]
Max. bar capacity	42	65	[mm]
Recommended max. swin	140	250	[mm]
Adjustable axial hydraulic clamping force	200 - 2750	400 - 5300	[daN
Pneumatic spindle interlock, interlocking moment at 5 bar	200	200	[Nm]
C axis			
Programmable increment		0.0001	[°]
Interpolation		X - Y - Z - C	1
Rapid feed		36'000	[°/mi
Positioning accuracy		± 0.012° / ± 43"	1
Positioning repeatability		± 0.006° / ± 22''	1
Cross slide upper			
Transverse stroke (on diameter), X axis		420	[mm]
Longitudinal stroke, Y axis		+/- 45	[mm]
Longitudinal stroke, Z axis		650	[mm]
Programmable increment, X axis on diameter		0.0001	[mm]
X, Y and Z axes, AC motor drive, power		1.8	[kW]
X, Y and Z axes, torque, continuous/intermittent		11 / 27	[Nm]
X and Y axes, ball screw, Ø x pitch		32 x 8	[mm]
Z axis, ball screw, Ø x pitch		40 x 12	[mm]
Positioning accuracy [P] X and Y axes VDI /DGQ 3441		5	[µm]
Positioning accuracy [P] Z axis VDI /DGQ 3441		5	[µm]
Positioning repeatability [PS] X and Y axes VDI /DGQ 3441		2	[µm]
Positioning repeatability [PS] Z axis VDI /DGQ 3441		3	[µm]
Feed			
Cutting feedrate, X, Y and Z axes		5	[m/m
Rapid feed, X, Y and Z axes		18 / 10 / 30	[m/m
Feed force, Z axis, continuous		500	[daN



Rue Nomlieutant 1 2735 Bévilard Switzerland T +41 32 491 67 00 info@smsa.ch www.smsa.ch

Tool holder		Radial	-
Number of tool stations		12	\dashv
Number of stations for rotary tools		12	+
Standardized mounting of tool holders		VDI30 + TRIFIX	1
Drive of the rotary tools according to the standards		DIN 5480	+
Max. cross section of tool shank		20 x 20	⊢ [n
Spindle speed		0 - 12'000	_ [n
Power, continuous/intermittent		4.6 / 8.8	[k
Torque, continuous / intermittent		11 / 21	
Positioning accuracy		5	[µ
Positioning repeatability		2	[h
Cross-slide Counter-spindle / Tailstock			
Longitudinal stroke, E axis		650	 [n
Transverse stroke, Xt axis		160	 [n
Programmable increment, E and Xt axes		0.0001	 r
AC motor drive, power, E and Xt axes		2.3	 k
Torque, continuous/intermittent, E and Xt axes		8 / 22	۱] [
Ball screw, Ø x pitch, E and Xt axes		32 x 6	[n
Positioning accuracy [P], E and Xt axes	VDI /DGQ 3441	5	٦ [۲
Positioning repeatability [PS], E and Xt axes	VDI /DGQ 3441	3	٦ [۲
Counter-spindle A2-4 (ISO 702/I / DIN 55026)			
Spindle axial and radial runout		0.5	[µ
Spindle speed		0 - 6'000	[n
AC motor drive, power		12 / 14	[k
Torque, continuous/intermittent		60 / 85	[N
Spindel throughbore (without drawbar)		51	[n
Possibility to built on a 3 jaws chuck		✓	
Recommanded maximum turning diameter		140	[n
Adjustable axial pneumatic clamping force		250 - 1600	[d
Pneumatic spindle interlock, interlocking moment at 5 bar		200	[N
Max. distance between spindle noses A2-4 / A2-5		840 / 828	[n
C axis			
Programmable increment		0.0001	[°]
Interpolation		X - Y - Z - C	
Rapid feed		36'000	[%
Positioning accuracy		± 0.012° / ± 43''	
Positioning repeatability		± 0.006° / ± 22''	
Motor-driven tailstock			
Internal taper of the sleeve		Morse 3	7



Rue Nomlieutant 1 2735 Bévilard Switzerland T +41 32 491 67 00 info@smsa.ch www.smsa.ch

To aliment Trumpet with materials also		
Tooling: Turret with rotary tools Tool holder	Radial	-
Number of tool stations (DIN 2000)	12	_
Number of stations for rotary tools (DIN 6988	<u>'</u>	_
Standardized mounting of tool holders	VDI30 + TRIFIX	_
Drive of the rotary tools according to the standards	DIN 5480	١, ,
Max. cross section of tool shank	20 x 20	[mm]
Spindle speed	0 - 12'000	[min-1
Power, continuous/intermittent	4.6 / 8.8	[kW]
Torque, continuous / intermittent	11 / 21	[Nm]
Positioning accuracy	5	[µm]
Positioning repeatability	2	[µm]
Cross slide lower		
Transverse stroke (on diameter), X axis	400	[mm]
Longitudinal stroke, Y axis	+/- 5	[mm]
Longitudinal stroke, Z axis	400	[mm]
Programmable increment, X axis on diameter	0.0001	[mm]
X, Y and Z axes, AC motor drive, power	2.3 - 1.0 - 1.8	[kW]
X, Y and Z axes, torque, continuous/intermittent	8/32 - 4/8.8 - 11/27	[Nm]
X and Y axes, ball screw, Ø x pitch	Ø32x6 - Ø28x6	[mm]
Z axis, ball screw, Ø x pitch	Ø40x12	[mm]
Positioning accuracy [P] X and Y axes VDI /DGQ 344	1 5	[µm]
Positioning accuracy [P] Z axis VDI /DGQ 344	1 5	[µm]
Positioning repeatability [PS] X and Y axes VDI /DGQ 344	1 2	[µm]
Positioning repeatability [PS] Z axis VDI /DGQ 344	1 3	[µm]
Feed		
Cutting feedrate, X, Y and Z axes	5	[m/mi
Rapid feed, X, Y and Z axes	18 / 10 / 30	[m/mi
Feed force, Z axis, continuous	500	- [daN]



Rue Nomlieutant 1 2735 Bévilard Switzerland T +41 32 491 67 00 info@smsa.ch www.smsa.ch

Tank capacity	200	[[]
Coolant flow	83I/min @ 2.4bar	
Pneumatic consumption		1
Min./max. pneumatic pressure	5 - 14	- [b
Type of connection	G1/4"	[G
Quality of the air	Clean and dry	1,
Electrical power supply		
Voltage	400	[V]
Tolerated fluctuations	+/- 5	[%
Other Voltage	Option	1
Frequency	50	[H
Tolerated fluctuations	+/- 5	[%
Rated current	28	[A]
Protection at mains end	40	[A]
Power consumption of the machine	19	[k\
Obstruction and weight	·	
Overall dimensions: length x depth x height	2'450 x 1'900 x 2'120	[m
Approx. net weight of the machine (including oil)	5'000	[kg
Floor load	15	[ko
Load per square meter for one machine	1000	[ko
Dimensions of the pallet	2'860 x 2'440	[m
Weight of the pallet	300	[ko
Spindle center height over floor	1174	[m
Lubrication of linear guideways and ball screws		
Kind of linear guideway and ball screws lubrication for axes X, Y, Z, Xt and E	Automatic	1
Kind of oil	Motorex Super-Gliss 68K	
Various		
Color of the machine: SCHAUBLIN standard color 2 colors, color 1 Grey	RAL 7015	1
Color of the machine: SCHAUBLIN standard color 2 colors, color 2 White	RAL 9010	1
Noise level under load at the operator's station	76	[dl
Machine and equipment in accordance with the CE safety standards	√	1
Operating temperature	+15 ⇒ +30	[°]
Relative humidity	10 ⇒ 75	[%



Rue Nomlieutant 1 2735 Bévilard Switzerland T +41 32 491 67 00 info@smsa.ch www.smsa.ch

> [%] [%]

Control unit	- 0: TE DI IIO	E 04: D DI 110
Type of control unit	Fanuc 0i-TF PLUS	Fanuc 31i-B PLUS
Cloor screen	15" LCD, iHMI	15" LCD, iHMI
Manual Guide i	✓	✓
Memory	2 Mb	8 Mb
Number of programs	1000	1000
Tool offsets	128 etx. 200	128 etx. 200
Programmable increment	0.0001	0.0001
Axis feedrate override	0-120	0-120
Spindle override	50-120	50-120
M codes in one block	3	3
Background editing	✓	✓
Constant surface speed control	✓	✓
Spindle positioning	✓	✓
Rigid tapping (with Spindle)	✓	✓
Multiple threading	✓	✓
Taper thread cutting	✓	✓
Continuous threading	✓	✓
Variable lead threading	✓	✓
Custom Macro B	✓	✓
Polar coordinate interpolation	✓	✓
Cylindrical interpolation	✓	✓
Helical Interpolation option	Option	✓
Polygon turning	✓	✓
Inch/Metric Inch/Metric	✓	✓
Fanuc Picture (Personnal customer page)	✓	√
Languages control unit		
French, German, English, Italian, Spanish, Portuguese, Dutch, Swedish, Danish, Russian, Polish, Czech, Hungarian, Turkish, Japanese, Korean, Chinese (simplified characters), Chinese (traditional characters)	√	✓
Interface control unit		
Interface RS232-C	✓	✓
Interface PCMCIA	✓	✓
Interface Ethernet (embedded)	✓	✓
RS-232	Option	Option
Port Ethercat (optional board)	Option	Option
Port fast Ethernet (optional board)	Option	Option
Data server (optional board)	Option	Option